crire au Feuilleton, mais je vais les considérer comme des avis et je répondrai sous peu.

L'AVORTEMENT

LES DROITS DU FŒTUS—L'ABSENCE DE POLITIQUE GOUVERNEMENTALE

L'honorable Stanley Haidasz: Honorables sénateurs, il est consternant et de fait intolérable que, dans le discours du Trône, on n'ait rien dit sur les mesures que le gouvernement pourrait proposer au cours de la session sur la tragédie des crimes commis contre le fœtus et que, en ce qui concerne l'avortement, le gouvernement ne fasse qu'atermoyer, après un an et trois mois d'indécision.

Le sénateur Perrault: C'est honteux!

Le sénateur Haidasz: Je voudrais que le leader du gouvernement au Sénat me dise quand le gouvernement actuel va faire preuve de courage moral et d'esprit de décision et annoncer la date définitive de la présentation d'un projet de loi visant à protéger le droit à la vie d'êtres humains non encore nés et à empêcher que 200 vies humaines innocentes soient supprimées chaque jour dans notre pays?

L'honorable Lowell Murray (leader du gouvernement et ministre d'État (Relations fédérales-provinciales): Honorables sénateurs, le gouvernement a fait de grands efforts au cours de la dernière législature . . .

Le sénateur Perrault: De grands efforts!

Le sénateur Murray: ... pour obtenir du Parlement le consensus nécessaire qui nous aurait permis de légiférer à cet égard. Sans ce consensus, je ne sais comment nous aurions pu faire adopter des mesures législatives. Comme il a été dit hier dans le discours du Trône, nous étudions maintenant la situation à la lumière des plus récents jugements de la Cour suprême sur l'avortement.

• (1450)

Le sénateur Haidasz: Le leader du gouvernement peut-il nous dire pendant combien de temps le gouvernement va étudier et examiner cette question vitale?

Le sénateur Murray: Pendant le temps qu'il faudra.

Le sénateur Haidasz: Honorables sénateurs, cette réponse est inacceptable.

Le sénateur Perrault: Quel genre de réponse est-ce là?

Le sénateur Haidasz: Je ne comprend pas comment le leader du gouvernement peut faire une telle réponse au Sénat—c'est une honte. C'est vraiment faire peu de cas de vies innocentes.

Le sénateur Murray: Honorables sénateurs, mon collègue a fait inscrire au *Feuilleton* un projet de loi d'initiative parlementaire portant sur ce sujet à la dernière session. S'il veut

présenter un autre projet de loi pendant cette session, libre à lui de le faire. Entre temps, le gouvernement étudiera la situation en tenant compte de la décision de la Cour suprême et décidera quelle réponse donner après avoir étudié à fond la question.

Le sénateur Haidasz: Le gouvernement n'a-t-il pas reçu à cet égard des conseils ou des renseignements du ministère de la Justice ou d'autres ministères fédéraux? Est-ce son incompétence ou, peut-être, son manque de courage moral pour prendre des mesures qui est la cause de ce retard?

Le sénateur Frith: Il n'y a aucune raison pour que ce ne soit pas les deux!

Le sénateur Murray: Honorables sénateurs, avant de prendre toute initiative, le gouvernement voudrait être certain qu'il y a un concensus au Parlement en faveur d'une telle initiative. Sans ce concensus, il ne peut y avoir et il n'y aura pas de projet de loi.

Le sénateur Haidasz: Quelle honte!

L'AGRICULTURE

L'OUEST—LE PROGRAMME D'AIDE AUX VICTIMES DE LA SÉCHERESSE—LA DISPONIBILITÉ DES PAIEMENTS

L'honorable Gildas L. Molgat: Honorables sénateurs, je voudrais poser une question au leader du gouvernement à propos du programme d'aide aux agriculteurs de l'Ouest victimes de la sécheresse. Mon honorable collègue n'ignore pas que ces agriculteurs se préparent pour les prochaines semailles et qu'il sont terriblement à court de liquidités, surtout dans les régions ravagées par la sécheresse. Je rappelle qu'ils ont doublement besoin maintenant de ces paiements à cause de la hausse récente des taux d'intérêt. Le leader du gouvernement pourrait-il nous dire quand exactement les chèques leur seront envoyés?

L'honorable Lowell Murray (leader du gouvernement et ministre d'État (Relations fédérales-provinciales)): Honorables sénateurs, je sais que la mise à la poste de ces chèques a été reportée et je vais tâcher de savoir à quelle date au juste ils seront envoyés. Pour l'instant, je me contenterai de rappeler que ce programme est l'un des plus complexes que le ministère de l'Agriculture ait jamais mis sur pied. On me dit que les conséquences de la sécheresse varient énormément d'une région à l'autre. Or, le gouvernement s'efforce d'établir des paiements selon le type de récolte et l'incidence de la sécheresse dans une région donnée.

Il semblerait que les producteurs formeront sous peu des comités qui conseilleront le gouvernement sur les régions touchées et qui feront également fonction de médiateur dans les différends opposant les producteurs. Cela dit, je tâcherai d'obtenir de mon collègue, le ministre de l'Agriculture, des renseignements plus complets que je ne manquerai pas de communiquer aux honorables sénateurs.